Dibal, S.A. Astintze 26 E - 48160 Derio	**EU Declaration of Conformity** **Declaración UE de Conformidad**	DIBAL

CW-4000

ES: Declaración UE de Conformidad

Nº del Organismo Notificado encargado del control CE conforme a la directiva 2014/32/EU: 0122, NMI Certin B.V., certificado CE-072 (módulo D).
Nº de certificado de examen UE de tipo: T10381 modelo: CW-4000 corresponde al modelo descrito en el certificado de examen UE de modelo según las exigencias de la 2014/32/EU según las exigencias de la recomendación internacional OIML R51-1/2006, de revisión vigente, de la Directiva 2014/30/EU según la norma EN 55022:2006 Class B, de la Directiva 2014/35/EU según la norma EN IEC 62368-1:2018, del Reglamento 2023/1230 según las normas EN ISO 12100:2012, EN-953, EN ISO 13849-1:2008, EN ISO 4414:2011, EN ISO 60204-1 & EN ISO 13857:2008 y de la Directiva 2011/65/EU según la norma EN 50581:2012. Los exámenes y comprobaciones se han realizado según OIML R51-1/2006.

EN: EU Declaration of Conformity

Number of Notified Body responsible for EC surveillance under the Directive 2014/32/EU: 0122, NMI Certin B.V., certificate CE-072 (modul D).
No of the EC-type examination certificate: T10381 model: CW-4000 it corresponds to the model describe in the EC Type examination certificate, in accordance with the requirements of the Directive 2014/32/EU according to International Recommendation OIML R51-1/2006, of the Directive 2014/30/EU according to standard EN 55022:2006 Class B, of the Directive 2014/35/EU according to standard EN IEC 62368-1:2018, of Regulation 2023/1230 according to standards EN ISO 12100:2012, EN-953, EN ISO 13849-1:2008, EN ISO 4414:2011, EN ISO 60204-1 & EN ISO 13857:2008 and of the Directive 2011/65/EU according to standards EN 50581:2012. Examinations and tests have been refered to OIML R51-1/2006.

DE: EU-Konformitätserklärung

Nr. der für die EG-Kontrolle gemäß Richtlinie 2014/32/EU zuständigen benannten Stelle: 0122, NMI Certin B.V., Bescheinigung CE-072 (modul D).
Nr. der EG-Baumusterprüfbescheinigung: T10381 Modell: CW-4000 entspricht der in der EG-Baumusterprüfbescheinigung beschriebenen Bauart in Übereinstimmung mit den Anforderungen der Richtlinie 2014/32/EU gemäß den Anforderungen der Internationalen Empfehlung OIML R51-1/2006 in der geltenden Fassung, der Richtlinie 2014/30/EU gemäß EN 55022:2006 Class B, der Richtlinie 2014/35/EU gemäß EN IEC 62368-1:2018, der Verordnung 2023/1230 gemäß EN ISO 12100:2012, EN-953, EN ISO 13849-1:2008, EN ISO 4414:2011, EN ISO 60204-1 & EN ISO 13857:2008 und der Richtlinie 2011/65/EU gemäß EN 50581:2012. Alle Untersuchungen und Prüfungen wurden gemäß OIML R51-1/2006 durchgeführt.

EL: Δήλωση συμμόρφωσης EU

Αριθ. του κοινοποιημένου φορέα που έχει αναλάβει τον έλεγχο ΕΚ σε συμμόρφωση προς την Οδηγία 2014/32/EU: 0122, NMI Certin B.V., πιστοποιηθεί CE-072 (ενότητα Δ).
Αρ. πιστοποιητικού εξέτασης τύπου ΕΚ: T10381 Μοντέλο: CW-4000 αντιστοιχεί στο μοντέλο που περιγράφεται στο πιστοποιητικό εξέτασης τύπου ΕΚ σε συμμόρφωση με τις απαιτήσεις της Οδηγίας 2014/32/EU, σύμφωνα με τη Διεθνή Σύσταση OIML R51-1/2006, της Οδηγίας 2014/30/EU σύμφωνα με το πρότυπο EN 55022:2006 Class B, της Οδηγίας 2014/35/EU σύμφωνα με το πρότυπο EN IEC 62368-1:2018, του Κανονισμού 2023/1230 σύμφωνα με τα πρότυπα EN ISO 12100:2012, EN-953, EN ISO 13849-1:2008, EN ISO 4414:2011, EN ISO 60204-1 & EN ISO 13857:2008 και της Οδηγίας 2011/65/EU σύμφωνα με το πρότυπο EN 50581:2012. Οι έλεγχοι και οι δοκιμές διενεργήθηκαν σύμφωνα με τη Διεθνή Σύσταση OIML R51-1/2006.

EE: EÜ vastavusdeklaratsioon

Direktiivi 2014/32/EU kohaselt järelevalvet tegeva teavitatud asutuse number: 0122, NMI Certin B.V., tõendi CE-072 (moodul D).
EÜ tüübihindamistõendi nr: T10381 Mudel: CW-4000 vastab EÜ tüübihindamistõendis kirjeldatud mudelile kooskõlas direktiivi 2014/32/EU nõuetega vastavalt rahvusvahelisele soovitusele OIML R51-1/2006, direktiiviga 2014/30/EU vastavalt standardile EN 55022:2006 Class B, direktiiviga 2014/35/EU vastavalt standardile EN IEC 62368-1:2018, määrusega 2023/1230 vastavalt standarditele EN ISO 12100:2012, EN-953, EN ISO 13849-1:2008, EN ISO 4414:2011, EN ISO 60204-1 & EN ISO 13857:2008 ja direktiiviga 2011/65/EU vastavalt standardile EN 50581:2012. Uuringutes ja katsetes on lähtutud OIML R51-1/2006 aasta väljaande nõuetest.

FR: Déclaration UE de conformité

Nº de l'organisme notifié chargé du contrôle CE, conformément à la directive 2014/32/EU: 0122, NMI Certin B.V., ceftificat CE-072 (module D).
Nº de certificat d'examen CE de modèle: T10381 Modèle: CW-4000 correspond au modèle décrit dans le certificat d'examen de modèle d'après les exigences de la directive 2014/32/EU conformément aux exigences de la recommandation internationale OIML R51-1/2006, dont la révision est en cours, de la directive 2014/30/EU conformément à la norme EN 55022:2006 Class B, de la directive 2014/35/EU conformément à la norme EN IEC 62368-1:2018, du règlement 2023/1230 conformément aux normes EN ISO 12100:2012, EN-953, EN ISO 13849-1:2008, EN ISO 4414:2011, EN ISO 60204-1 & EN ISO 13857:2008 et de la directive 2011/65/EU conformément à la norme EN 50581:2012. Les examens et vérifications ont été réalisés conformément à OIML R51-1/2006.

HR: EU izjava o sukladnosti

Br. prijavljenog tijela nadležnog za provjeru sukladnosti u skladu s Direktivom 2014/32/EU: 0122, NMI Certin B.V., potvrdu CE-072 (modul D).
Br. certifikata o EZ homologaciji: T10381 Model: CW-4000 odgovara modelu opisanom u certifikatu o EZ homologaciji tipa, u skladu sa zahtjevima Direktive 2014/32/EU sukladno međunarodnoj preporuci OIML R51-1/2006, Direktive 2014/30/EU sukladno normi EN 55022:2006 Class B, Direktive 2014/35/EU sukladno normi EN IEC 62368-1:2018, Uredbe 2023/1230 sukladno normama EN ISO 12100:2012, EN-953, EN ISO 13849-1:2008, EN ISO 4414:2011, EN ISO 60204-1 & EN ISO 13857:2008 i Direktive 2011/65/EU sukladno normi EN 50581:2012. Homologacije i ispitivanja odnose se na OIML R51-1/2006.

HU: EU-megfelelőségi nyilatkozat

A 2014/32/EUirányelv szerinti EK-felügyeletért felelős bejelentett szervezet azonosítószáma: 0122, NMI Certin B.V., bizonyítványt CE-072 (modul D).
EK-típusvizsgálati tanúsítvány száma: T10381 Típus: CW-4000 megfelel az EK-típusvizsgálati tanúsítványban jelzett típusnak a következő dokumentumok követelményeinek megfelelően: 2014/32/EU irányelv az OIML R51-1/2006 nemzetközi ajánlás felülvizsgált változata alapján, 2014/30/EU irányelv az EN 55022:2006 Class B osztály szabvány alapján, 2014/35/EU irányelv az EN IEC 62368-1:2018 szabvány alapján, 2023/1230 rendelet az EN ISO 12100:2012, EN-953, EN ISO 13849-1:2008, EN ISO 4414:2011, EN ISO 60204-1 & EN ISO 13857:2008 szabványok alapján és 2011/65/EU irányelv az EN 50581:2012 szabvány alapján. A vizsgálatok és ellenőrzések az OIML R51-1/2006 alapján történtek.

IT: Dichiarazione di conformità UE

Nº dell'organismo notificato incaricato del controllo CE in conformità con la direttiva 2014/32/EU: 0122, NMI Certin B.V., certificato CE-072 (modulo D).
Nº del certificato di esame CE di tipo: T10381 Modello: CW-4000 corrisponde al modello descritto nel certificato di esame CE di tipo secondo le esigenze della Direttiva 2014/32/EU, secondo le esigenze della raccomandazione internazionale OIML R51-1/2006, revisione vigente, della Direttiva 2014/30/EU secondo la norma EN 55022:2006 Class B, della Direttiva 2014/35/EU secondo la norma EN IEC 62368-1:2018, del Regolamento 2023/1230 secondo le norme EN ISO 12100:2012, EN-953, EN ISO 13849-1:2008, EN ISO 4414:2011, EN ISO 60204-1 & EN ISO 13857:2008 e della Direttiva 2011/65/EU secondo la norma EN 50581:2012. Analisi e verifiche sono state effettuate secondo OIML R51-1/2006.

NL: EU-Conformiteisverklaring

Nummer van de aangemelde instantie die belast is met de EG-controle conform richtlijn 2014/32/EU: 0122, NMI Certin B.V., certificaat CE-072 (module D).
Certificaat van EG-typeonderzoek nummer: T10381 Model: CW-4000 komt overeen met het in het certificaat van EG-typeonderzoek omschreven model volgens de eisen van Richtlijn 2014/32/EU volgens de eisen van de internationale aanbeveling OIML R51-1/2006, waarvan de revisie geldig is, de Richtlijn 2014/30/EU volgens de norm EN 55022:2006 Class B, van de Richtlijn 2014/35/EU volgens de norm EN IEC 62368-1:2018, van de verordening 2023/1230 volgens de normen EN ISO 12100:2012, EN-953, EN ISO 13849-1:2008, EN ISO 4414:2011, EN ISO 60204-1 & EN ISO 13857:2008 en de Richtlijn 2011/65/EU volgens de norm EN 50581:2012. De onderzoeken en controles zijn verricht volgens OIML R51-1/2006.

SL: Izjava EU o skladnosti

Št. priglašenega organa za preverjanje skladnosti z direktivo 2014/32/EU: 0122, NMI Certin B.V., certificat CE-072 (modul D).
Št. certifikata o ES-homologaciji: T10381 Modelul: CW-4000 ustreza modelu, opisanem v certifikatu o ES-homologaciji, skladno z zahtevami direktive 2014/32/EU v skladu z Mednarodnim priporočilom OIML R51-1/2006, direktive 2014/30/EU v skladu s standardom EN 55022:2006 Class B, direktive 2014/35/EU v skladu s standardom EN IEC 62368-1:2018, uredbe 2023/1230 v skladu s standardi EN ISO 12100:2012, EN-953, EN ISO 13849-1:2008, EN ISO 4414:2011, EN ISO 60204-1 & EN ISO 13857:2008 in direktive 2011/65/EU v skladu s standardom EN 50581:2012. Pregledi in preizkusi so bili opravljeni v skladu z OIML R51-1/2006.

Juan Román
General Manager
13/November/2026

DIBAL
Astintze 26 - P. IND. NEINVER
48160 DERIO-VIZCAYA (SPAIN)

F.R. FMT02715

PL: Deklaracja zgodności UE
Nr jednostki notyfikowanej odpowiedzialnej za weryfikację WE zgodnie z Dyrektywą 2014/32/EU: 0122, NMI Certin B.V., certyfikat CE-072 (modul D).
Nr Certyfikatu Zatwierdzenia Typu CE: T10381 Model: CW-4000 dotyczy modelu produkcyjnego opisanego w świadectwie zatwierdzenia typu CE zgodnie z wymogami Dyrektywy 2014/32/EU zgodnie z wymaganiami OIML R51-1/2006, Dyrektywy 2014/30/EU zgodnie z normą EN 55022:2006 Class B, Dyrektywy 2014/35/EU zgodnie z normą EN IEC 62368-1:2018, Rozporządzenia 2023/1230 według norm EN ISO 12100:2012, EN-953, EN ISO 13849-1:2008, EN ISO 4414:2011, EN ISO 60204-1 & EN ISO 13857:2008 i Dyrektywy 2011/65/EU zgodnie z normą EN 50581:2012. Badania i testy zostały wykonane zgodnie z OIML R51-1/2006.

PT: Declaração UE de Conformidade
N.º do Organismo Notificado responsável pelo controlo CE ao abrigo da diretiva 2014/32/EU: 0122, NMI Certin B.V., certificado CE-072 (módulo D).
N.º do certificado de exame CE de tipo: T10381 Modelo: CW-4000 corresponde ao modelo certificado de exame CE de tipo, em conformidade com os requisitos da Diretiva 2014/32/EU, de acordo com as exigências da recomendação internacional da OIML R51-1/2006, de revisão da atual Diretiva 2014/30/EU segundo a norma EN 55022:2006 Class B, da Diretiva 2014/35/EU segundo a norma EN IEC 62368-1:2018, do Regulamento 2023/1230 segundo as normas EN ISO 12100:2012, EN-953, EN ISO 13849-1:2008, EN ISO 4414:2011, EN ISO 60204-1 & EN ISO 13857:2008 e da Diretiva 2011/65/EU segundo a norma EN 50581:2012. Os exames e as verificações foram realizados de acordo com a OIML R51-1/2006.

RO: Declaraţie de conformitate UE
Numărul de identificare al organismului notificat responsabil cu supravegherea CE conform Directivei 2014/32/EU: 0122, NMI Certin B.V., certificatul CE-072 (modulul D).
Numărul certificatului de examinare CE de tip: : T10381 Modelul: CW-4000 corespunde modelului descris în certificatul de examinare CE de tip, conform cerinţelor Directivei 2014/32/EU şi recomandării de la nivel internaţional OIML R51-1/2006, Directivei 2014/30/EU şi standardului EN 55022:2006 Class B, Directivei 2014/35/EU şi standardului EN IEC 62368-1:2018, Regulamentului 2023/1230 şi standardelor EN ISO 12100:2012, EN-953, EN ISO 13849-1:2008, EN ISO 4414:2011, EN ISO 60204-1 & EN ISO 13857:2008 şi Directivei 2011/65/EU şi standardului EN 50581:2012. Examinările şi testările au fost efectuate conform OIML R51-1/2006

DK: EU-overensstemmelseserklæring
Nummer på bemyndiget organ med ansvar for EF-kontrol iht. direktiv 2014/32/EU:0122, NMI Certin B.V., attesten CE-072 (modul D).
Nummer på EF-typeafprøvningsattest: T10381 Model: CW-4000 den svarer til den model, der er beskrevet på EF-typeafprøvningsattesten, i henhold til kravene i direktivet 2014/32/EU i henhold til international anbefaling OIML R51-1/2006, i direktivet 2014/30/EU i henhold til standard EN 55022:2006 Class B, i direktivet 2014/35/EU i henhold til standard EN IEC 62368-1:2018, i forordningen 2023/1230 i henhold til standarderne EN ISO 12100:2012, EN-953, EN ISO 13849-1:2008, EN ISO 4414:2011, EN ISO 60204-1 & EN ISO 13857:2008 og i direktivet 2011/65/EU i henhold til standard EN 50581:2012. Undersøgelser og afprøvninger er blevet refereret til OIML R51-1/2006.

FI: EU-vaatimustenmukaisuusvakuutus
EY:n valvonnasta vastaavan direktiivin 2014/32/EU mukaisen ilmoitetun laitoksen numero: 0122, NMI Certin B.V., todistuksen CE-072 (moduuli D).
EY-tyyppitarkastustodistuksen nro: T10381 Malli: CW-4000 se vastaa EY-tyyppitarkastustodistuksessa kuvattua mallia ja on direktiivin 2014/32/EU vaatimusten mukainen kansainvälisen suosituksen OIML R51-1/2006 mukaan, direktiivin 2014/30/EU mukainen standardin EN 55022:2006 Class B mukaan, direktiivin 2014/35/EU mukainen standardin EN IEC 62368-1:2018 mukaan, asetuksen 2023/1230 mukainen standardien EN ISO 12100:2012, EN-953, EN ISO 13849-1:2008, EN ISO 4414:2011, EN ISO 60204-1 & EN ISO 13857:2008 mukaan sekä direktiivin 2011/65/EU mukainen standardin EN 50581:2012 mukaan. Tarkastukset ja testit on suoritettu suosituksen OIML R51-1 versio 2006 mukaisesti.

SV: EU-deklaration om överensstämmelse
Nummer på det notifierade stället för EG-övervakning under direktivet 2014/32/EU: 0122, NMI Certin B.V., intyg CE-072 (modul D).
Nr. för utfärdat EG-typintyg: T10381 Modell: CW-4000 det motsvarar modellbeskrivningen EG-typintyget, i enlighet med kraven i direktivet 2014/32/EU enligt internationell rekommendation OIML R51-1/2006, i direktivet 2014/30/EU enligt standard EN 55022:2006 Class B, i direktivet 2014/35/EU enligt standard EN IEC 62368-1:2018, i forordningen 2023/1230 enligt standarder EN ISO 12100:2012, EN-953, EN ISO 13849-1:2008, EN ISO 4414:2011, EN ISO 60204-1 & EN ISO 13857:2008 och i direktivet 2011/65/EU enligt standard EN 50581:2012. Undersökningar och tester har relaterats till OIML R51-1/2006.

BG: ЕС Декларация за съответствие
Идентификационен номер на нотифицирания орган, отговарящ за надзора от страна на ЕО по смисъла на Директива 2014/32/EU: 0122, NMI Certin B.V., сертификата CE-072 (Модул D).
Номер на ЕО-сертификата за изследване на типа: T10381 Modelul: CW-4000 отговаря на модела, описан в ЕО-сертификата за изследване на типа, в съответствие с изискванията на Директива 2014/32/EU съгласно препоръка на Международната организация по законова метрология OIML R51-1/2006, на Директива 2014/30/EU съгласно стандарт EN 55022:2006 Class B, на Директива 2014/35/EU съгласно стандарт EN IEC 62368-1:2018, на Регламент 2023/1230 съгласно стандарти EN ISO 12100:2012, EN-953, EN ISO 13849-1:2008, EN ISO 4414:2011, EN ISO 60204-1 & EN ISO 13857:2008 и на Директива 2011/65/EU съгласно стандарт EN 50581:2012. Изследванията и тестовете се отнасят до Международната организация по законова метрология OIML R51-1/2006.

CZ: EU Prohlášení o shodě
Číslo oznámeného subjektu odpovědného za dozor ES podle směrnice 2014/32/EU: 0122, NMI Certin B.V., certifikat CE-072 (modul D).
Číslo certifikátu ES přezkoušení typu: T10381 Model: CW-4000 odpovídá modelu popsaném v certifikátu ES přezkoušení typu v souladu s požadavky směrnice 2014/32/EU podle mezinárodního doporučení OIML R51-1/2006, dále požadavkům směrnice 2014/30/EU v souladu se standardem EN 55022:2006 Class B, směrnice 2014/35/EU v souladu se standardem EN IEC 62368-1:2018, nařízení 2023/1230 podle standardů EN ISO 12100:2012, EN-953, EN ISO 13849-1:2008, EN ISO 4414:2011, EN ISO 60204-1 & EN ISO 13857:2008 a směrnice 2011/65/EU v souladu se standardem EN 50581:2012. Přezkoušení a testy se vztahují k OIML R51-1/2006.

LT: ES atitikties deklaracija
Paskelbtosios įstaigos, kuri vykdo EB kontrolę pagal direktyvą 2014/32/EU, numeris: 0122, NMI Certin B.V., sertifikatą CE-072 (D Modulis).
EB tipo tyrimo sertifikato Nr.: T10381 Modelis: CW-4000 atitinka modelį, kuris aprašytas EB tipo tyrimo sertifikate, pagal direktyvos 2014/32/EU reikalavimus vadovaujantis Tarptautine rekomendacija OIML R51-1/2006, direktyvos 2014/30/EU reikalavimus vadovaujantis standartu EN 55022:2006 Class B, direktyvos 2014/35/EU reikalavimus vadovaujantis standartu EN IEC 62368-1:2018, reglamento 2023/1230 reikalavimus vadovaujantis standartais EN ISO 12100:2012, EN-953, EN ISO 13849-1:2008, EN ISO 4414:2011, EN ISO 60204-1 & EN ISO 13857:2008 ir direktyvos 2011/65/EU reikalavimus vadovaujantis standartu EN 50581:2012. Tyrimai ir bandymai atlikti pagal OIML R51-1/2006 m. leidimą.

LV: ES atbilstības deklarācija
Numurs Pieteiktajai iestādei, kas ir atbildīga par EK uzraudzību saskaņā ar Direktīvu 2014/32/EU: 0122, NMI Certin B.V., sertifikātu CE-072 (D Modulis).
EK tipa eksaminācijas sertifikāta Nr.: T10381 Modelis: CW-4000 tas atbilst modelim, kas aprakstīts EK tipa eksaminācijas sertfikātā, saskaņā ar prasībām, kas minētas driektīvā 2014/32/EU saskaņā ar starptautisko rekomendāciju OIML R51-1/2006. gada izdevumu, direktīvā 2014/30/EU saskaņā ar standartu EN 55022:2006 Class B, direktīvā 2014/35/EU saskaņā ar standartu EN IEC 62368-1:2018, regulā 2023/1230 saskaņā ar standartiem EN ISO 12100:2012, EN-953, EN ISO 13849-1:2008, EN ISO 4414:2011, EN ISO 60204-1 & EN ISO 13857:2008 un direktīvā 2011/65/EU saskaņā ar standartu EN 50581:2012. Eksaminācija un pārbaudes veiktas saskaņā ar OIML R51-1/2006.

SK: EU Vyhlásenie o zhode
Číslo notifikovaného orgánu zodpovedného za dohľad ES podľa smernice 2014/32/EU: 0122, NMI Certin B.V., certificát CE-072 (modul D).
Číslo osvedčenia o typovej skúške ES: T10381 Modelis: CW-4000 zodpovedá modelu opísanému v Osvedčení o typovej skúške ES v súlade s požiadavkami smernice 2014/32/EU podľa Medzinárodného odporúčania OIML R51-1/2006, smernice 2014/30/EU podľa normy EN 55022:2006 Class B, smernice 2014/35/EU podľa normy EN IEC 62368-1:2018, nariadenia 2023/1230 podľa noriem EN ISO 12100:2012, EN-953, EN ISO 13849-1:2008, EN ISO 4414:2011, EN ISO 60204-1 & EN ISO 13857:2008 a smernice 2011/65/EU podľa normy EN 50581:2012. Skúšky a testy sa odvolávali na OIML R51-1/2006.

Juan Román
General Manager
13/November/2026

DIBAL
Astintze 26 - P. IND. NEINVER
48160 DERIO-VIZCAYA (SPAIN)

F.R. FMT02715